

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu:	MBO/PW/15/W				
	Kategoria wyrobu	Typ BE				
2.	Zamierzone zastosowanie lub zastosowania:	Ogrzewanie pomieszczeń w budynkach				
3.	Producent:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Upoważniony przedstawiciel	-				
5.	System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych:	System 3				
6.	Zastosowane zharmonizowane specyfikacje techniczne	EN 16510-2-2:2023-06				
	Sprawozdanie z badań nr.	340/18-LG				
	Jednostka lub jednostki notyfikowane	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Bezpieczeństwo pożarowe	Spełnia				
	Wytrzymałość mechaniczna kanałów spalin i czopucha	Spełnia				
	Temperatura powierzchni zewnętrznych	Spełnia				
	Bezpieczeństwo elektryczne	NPD				
	Uwalnianie materiałów niebezpiecznych	NPD				
	Emisja tlenku węgla	Przy nominalnej mocy cieplnej CO _{nom} (13% O ₂) 1150 mg/m ³			Przy częściowym obciążeniu cieplnym CO _{part} (13% O ₂) NPD mg/m ³	
	Emisja tlenków azotu	NO _{x nom} (13% O ₂) 115 mg/m ³			NO _{x part} (13% O ₂) NPD mg/m ³	
	Emisja węglowodorów	OGC _{nom} (13% O ₂) 61 mg/m ³			OGC _{part} (13% O ₂) NPD mg/m ³	
	Emisja cząstek stałych	PM _{nom} (13% O ₂) 7 mg/m ³			PM _{part} (13% O ₂) NPD mg/m ³	
	Temperatura wyjściowa spalin	Przy nominalnej mocy cieplnej T _{snom} 250 °C			Przy częściowym obciążeniu cieplnym T _{spart} NPD °C	
	Minimalny ciąg kominowy	P _{nom} 11 Pa			P _{part} NPD Pa	
	Przepływ masy spalin	Φ _{f,g nom} 14.1 g/s			Φ _{f,g part} NPD g/s	
	Moc cieplna	Przy nominalnej mocy cieplnej P _{nom} 15 kW			Przy częściowym obciążeniu cieplnym P _{part} NPD kW	
	Moc cieplna obiegu wodnego	P _{wnom} 8 kW			P _{wpart} NPD kW	
	Sezonowa efektywność ogrzewania	η _{nom} 83 %			η _{part} NPD %	
	Efektywność	η _s 73 %				
	Efektywność energetyczna	Wskaźnik efektywności energetycznej			EEI 109	
		Klasa efektywności energetycznej			- A+	
	Zużycie energii elektrycznej	e _{l,max} NPD kW			e _{l,min} NPD kW	
	Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania	e _{l,SB} NPD kW				
	Minimalna odległość od tyłu do materiału palnego				d _R	180 mm
	Minimalna odległość boków od materiału palnego				d _S	180 mm
	Minimalna odległość boków od materiału palnego (nisza)				d _{S2}	N/A mm
	Minimalna odległość boków od materiału palnego (45°)				d _{S3}	N/A mm
	Minimalna odległość od góry do materiału palnego w suficie				d _C	800 mm
	Minimalna odległość od przodu do materiału palnego				d _P	1500 mm
	Minimalne odległości od przodu do materiału palnego w dolnej przedniej strefie promieniowania				d _F	1500 mm
	Minimalne odległości od przodu do materiału palnego w obszarze promieniowania bocznego przodu				d _L	1500 mm
	Minimalna odległość od dna (nie licząc stóp) do materiału palnego				d _B	0 mm
	Zrównoważony rozwój środowiska	NPD				
Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.						

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Unique identification code of the product type:	MBO/PW/15/W				
	Product type	Type	BE			
2.	Intended use(s):	Heating of rooms in buildings				
3.	Manufacturer:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Authorised representative	-				
5.	System(s) of assessment and verification of constancy of performance:	System 3				
6.	Harmonised technical specifications used	EN 16510-2-2:2023-06				
	Test report no.	340/18-LG				
	Notified body/ies	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Fire safety	Complies				
	Mechanical strength of flue gas ducts and flues	Complies				
	External surface temperature	Complies				
	Electrical safety	NPD				
	Release of hazardous materials	NPD				
		At nominal heat output			At part load heat output	
	Carbon monoxide emissions	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Nitrogen oxides emissions	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Hydrocarbons emissions	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Particulate matter emissions	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		At nominal heat output			At part load heat output	
	Flue gas outlet temperature	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Minimum chimney draught	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
	Dry fue gas mass fow rate	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
		At nominal heat output			At part load heat output	
	Heat output	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Water heat output	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Seasonal heating efficiency	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Efficiency	η _s	73	%		
	Energy efficiency	Energy Efficiency Index			EEI	109
		Energy efficiency class			-	A+
	Electricity consumption	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Electricity consumption in standby mode	el _{SB}	NPD	kW		
	Minimum distance from the rear to combustible material	d _R	180	mm		
	Minimum distance from the sides to combustible material	d _S	180	mm		
	Minimum distance from the sides to flammable material (recess)	d _{S2}	N/A	mm		
	Minimum distance from the sides to flammable material (45°)	d _{S3}	N/A	mm		
	Minimum distance from the top to combustible material in the ceiling	d _C	800	mm		
	Minimum distance from the front to combustible material	d _P	1500	mm		
	Minimum distances from the front to combustible material in bottom front radiation area	d _F	1500	mm		
	Minimum distances from the front to combustible material in side front radiation area	d _L	1500	mm		
	Minimum distance below the bottom (not regarding feet) to combustible material	d _B	0	mm		
	Environmental sustainability	NPD				
	The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Eindeutiger Identifikationscode des Produkttyps:	MBO/PW/15/W
	Produktart	Typ BE
2.	Verwendungszweck(e):	Beheizung von Räumen in Gebäuden
3.	Hersteller:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com
4.	Bevollmächtigter Vertreter	-
5.	System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:	Anlage 3
6.	Harmonisierte technische Spezifikationen verwendet	EN 16510-2-2:2023-06
	Prüfbericht Nr.	340/18-LG
	Benannte(r) Stelle(n)	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl

7.	Brandschutz	Entspricht
	Mechanische Festigkeit von Abgaskanälen und Abgasleitungen	Entspricht
	Äußere Oberflächentemperatur	Entspricht
	Elektrische Sicherheit	NPD
	Freisetzung gefährlicher Stoffe	NPD

	Bei nominaler Wärmeleistung			Wärmeleistung bei Teillast		
Kohlenmonoxidemissionen	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Stickoxide Emissionen	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissionen von Kohlenwasserstoffen	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissionen von Partikeln	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³

	Bei nominaler Wärmeleistung			Wärmeleistung bei Teillast		
Abgasaustrittstemperatur	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
Mindestzug des Schornsteins	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
Abgasmassenstrom	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s

	Bei nominaler Wärmeleistung			Wärmeleistung bei Teillast		
Wärmeleistung	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
Wassererwärmungsleistung	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
saisonale Heizleistung	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
Effizienz	η _s	73	%			
Energieeffizienz	Energieeffizienzindex				EEI	109
	Energieeffizienzklasse				-	A+
Stromverbrauch	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD	kW
Stromverbrauch im Standby-Modus	el _{SB}	NPD	kW			

Mindestabstand von der Rückseite zu brennbarem Material	d _R	180	mm
Mindestabstand von den Seiten zu brennbarem Material	d _S	180	mm
Mindestabstand von den Seiten zu brennbaren Materialien (Einbuchtung)	d _{S2}	N/A	mm
Mindestabstand von den Seiten zu brennbaren Materialien (45°)	d _{S3}	N/A	mm
Mindestabstand von der Oberkante zu brennbaren Materialien in der Decke	d _C	800	mm
Mindestabstand von der Vorderseite zu brennbarem Material	d _P	1500	mm
Mindestabstände von der Vorderseite zu brennbarem Material im unteren vorderen Strahlungsbereich	d _F	1500	mm
Mindestabstände von der Vorderseite zu brennbaren Materialien im seitlichen vorderen Strahlungsbereich	d _L	1500	mm
Mindestabstand unterhalb des Bodens (nicht in Fuß gemessen) zu brennbarem Material	d _B	0	mm

Umweltverträglichkeit	NPD
-----------------------	-----

Die Leistung des oben genannten Produkts entspricht den erklärten Leistungen. Diese Leistungserklärung wird gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 unter der alleinigen Verantwortung des oben genannten Herstellers ausgestellt.

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Code d'identification unique du type de produit:	MBO/PW/15/W
	Type de produit	Taper BE
2.	Utilisation(s) prévue(s):	Chauffage des locaux dans les bâtiments
3.	Fabricant:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com
4.	Représentant autorisé	-
5.	Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances :	Système 3
6.	Spécifications techniques harmonisées utilisées	EN 16510-2-2:2023-06
	Rapport d'essai n°	340/18-LG
	Organisme(s) notifié(s)	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl

7.	Sécurité incendie	Conforme
	Résistance mécanique des conduits et des cheminées de gaz de combustion	Conforme
	Température de surface externe	Conforme
	Sécurité électrique	NPD
	Déversement de matières dangereuses	NPD

	À puissance thermique nominale			Puissance thermique à charge partielle		
émissions de monoxyde de carbone	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
émissions d'oxydes d'azote	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
émissions d'hydrocarbures	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
émissions de particules	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³

	À puissance thermique nominale			Puissance thermique à charge partielle		
température de sortie des fumées	T _{snom}	250	°C	T _{s part}	NPD	°C
tirage minimal de cheminée	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
débit massique de gaz combustible sec	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s

	À puissance thermique nominale			Puissance thermique à charge partielle		
dégagement de chaleur	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
production de chaleur de l'eau	P _{w nom}	8	kW	P _{w part}	NPD	kW
efficacité de chauffage saisonnière	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
Efficacité	η _s	73	%			
efficacité énergétique	Indice d'efficacité énergétique				EEI	109
	classe d'efficacité énergétique				-	A+
Consommation d'électricité	e _{l max}	NPD	kW	e _{l min}	NPD	kW
Consommation électrique en mode veille	e _{l SB}	NPD	kW			

Distance minimale entre l'arrière et le matériau combustible	d _R	180	mm
Distance minimale entre les côtés et le matériau combustible	d _S	180	mm
Distance minimale entre les côtés et les matériaux inflammables (encastrement)	d _{S2}	N/A	mm
Distance minimale entre les côtés et les matériaux inflammables (45°)	d _{S3}	N/A	mm
Distance minimale entre le haut du plafond et les matériaux combustibles.	d _C	800	mm
Distance minimale entre l'avant et le matériau combustible	d _P	1500	mm
Distances minimales entre l'avant et les matériaux combustibles dans la zone de rayonnement avant inférieure	d _F	1500	mm
Distances minimales entre l'avant et les matériaux combustibles dans la zone de rayonnement latérale avant	d _L	1500	mm
Distance minimale sous le fond (et non en pieds) par rapport au matériau combustible	d _B	0	mm

durabilité environnementale	NPD
-----------------------------	-----

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes à l'ensemble des performances déclarées. Cette déclaration de performance est établie, conformément au règlement (UE) n° 305/2011, sous la seule responsabilité du fabricant identifié ci-dessus.

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katrzyna

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Codice identificativo univoco del tipo di prodotto:	MBO/PW/15/W
	Tipo di prodotto	Tipo BE
2.	Usa/i previsto/i:	Riscaldamento degli ambienti negli edifici
3.	Produttore:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedliński, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com
4.	Rappresentante autorizzato	-
5.	Sistema(i) di valutazione e verifica della costanza della prestazione:	Sistema 3
6.	Specifiche tecniche armonizzate utilizzate	EN 16510-2-2:2023-06
	Rapporto di prova n.	340/18-LG
	Organismo/i notificato/i	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl

7.	Sicurezza antincendio	Conforme
	Resistenza meccanica dei condotti dei gas di scarico e delle canne fumarie	Conforme
	Temperatura della superficie esterna	Conforme
	Sicurezza elettrica	NPD
	Rilascio di materiali pericolosi	NPD

	Alla potenza termica nominale			A carico parziale potenza termica		
Emissioni di monossido di carbonio	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissioni di ossidi di azoto	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissioni di idrocarburi	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissioni di particolato	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³

	Alla potenza termica nominale			A carico parziale potenza termica		
Temperatura di uscita del fumo	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
Tiraggio minimo della canna fumaria	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
Portata di massa del gas combustibile secco	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s

	Alla potenza termica nominale			A carico parziale potenza termica		
potenza termica	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
Potenza termica dell'acqua	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
Efficienza di riscaldamento stagionale	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
Efficienza	η _s	73	%			
Efficienza energetica	Indice di efficienza energetica			EEI		109
	Classe di efficienza energetica			-		A+
Consumo di elettricità	e _{l max}	NPD	kW	e _{l min}	NPD	kW
Consumo di energia elettrica in modalità standby	e _{l SB}	NPD	kW			

Distanza minima dalla parte posteriore al materiale combustibile	d _R	180	mm
Distanza minima dai lati al materiale combustibile	d _S	180	mm
Distanza minima dai lati al materiale infiammabile (nicchia)	d _{S2}	N/A	mm
Distanza minima dai lati al materiale infiammabile (45°)	d _{S3}	N/A	mm
Distanza minima dalla parte superiore al materiale combustibile nel soffitto	d _C	800	mm
Distanza minima dalla parte anteriore al materiale combustibile	d _P	1500	mm
Distanze minime dalla parte anteriore al materiale combustibile nell'area di radiazione frontale inferiore	d _F	1500	mm
Distanze minime dalla parte anteriore al materiale combustibile nell'area di radiazione frontale laterale	d _L	1500	mm
Distanza minima dal fondo (esclusi i piedi) al materiale combustibile	d _B	0	mm

Sostenibilità ambientale	NPD
--------------------------	-----

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di prestazione è rilasciata, in conformità al Regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinka

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Jedinečný identifikační kód typu produktu:	MBO/PW/15/W					
	Typ produktu	Typ	BE				
2.	Zamýšlené použití:	Vytápění místností v budovách					
3.	Výrobce:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com					
4.	Zplnomocněný zástupce	-					
5.	Systém(y) posuzování a ověřování stálosti vlastností:	Systém 3					
6.	Použité harmonizované technické specifikace	EN 16510-2-2:2023-06					
	Zkušební protokol č.	340/18-LG					
	Notifikovaná osoba/y	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl					
7.	Požární bezpečnost	Vyhovuje					
	Mechanická pevnost kouřovodů a kouřovodů	Vyhovuje					
	Vnější povrchová teplota	Vyhovuje					
	Elektrická bezpečnost	NPD					
	Uvolňování nebezpečných látek	NPD					
	Emise oxidu uhelnatého	Při jmenovitém tepelném výkonu			Při částečném zatížení tepelného výkonu		
		CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Emise oxidů dusíku	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Emise uhlovodíků	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Emise pevných částic	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Teplota výstupu spalin	Při jmenovitém tepelném výkonu			Při částečném zatížení tepelného výkonu		
		T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
	Minimální tah komína	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
	Hmotnostní průtok suchého spalínového plynu	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s
	Tepelný výkon	Při jmenovitém tepelném výkonu			Při částečném zatížení tepelného výkonu		
		P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
	Tepelný výkon vody	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
	Sezónní účinnost vytápění	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
	Účinnost	η _s	73	%			
	Energetická účinnost	Index energetické účinnosti			EEI	109	
		Třída energetické účinnosti			-	A+	
	Spotřeba elektřiny	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD	kW
	Spotřeba elektřiny v pohotovostním režimu	el _{SB}	NPD	kW			
	Minimální vzdálenost od zadní části k hořlavému materiálu	d _R	180	mm			
	Minimální vzdálenost od boků k hořlavému materiálu	d _S	180	mm			
	Minimální vzdálenost od boků k hořlavému materiálu (výklenek)	d _{S2}	N/A	mm			
	Minimální vzdálenost od boků k hořlavému materiálu (45°)	d _{S3}	N/A	mm			
	Minimální vzdálenost od horního stropu k hořlavému materiálu ve stropě	d _C	800	mm			
	Minimální vzdálenost od přední strany k hořlavému materiálu	d _P	1500	mm			
	Minimální vzdálenosti od přední strany k hořlavému materiálu v oblasti záření v dolní přední části	d _F	1500	mm			
	Minimální vzdálenosti od čelní strany k hořlavému materiálu v boční čelní radiační oblasti	d _L	1500	mm			
	Minimální vzdálenost pod dnem (bez ohledu na nohy) od hořlavého materiálu	d _B	0	mm			
	Environmentální udržitelnost	NPD					

Výše uvedené vlastnosti výrobku jsou v souladu se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se vydává v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	A terméktípus egyedi azonosító kódja:	MBO/PW/15/W				
	Terméktípus	Tipus	BE			
2.	Rendeltetésszerű felhasználás(ok):	Épületek helyiségeinek fűtése				
3.	Gyártó:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Meghatalmazott képviselő	-				
5.	A teljesítményállandóság értékelésének és ellenőrzésének rendszere(i):	3. rendszer				
6.	Alkalmazott harmonizált műszaki előírások	EN 16510-2-2:2023-06				
	Vizsgálati jelentés száma	340/18-LG				
	Bejelentett szervezet(ek).	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Tűzbiztonság	Megfelel				
	Füstgázcsatornák és füstcsövek mechanikai szilárdsága	Megfelel				
	Külső felületi hőmérséklet	Megfelel				
	Elektromos biztonság	NPD				
	Veszélyes anyagok kibocsátása	NPD				
		Névleges hőteljesítményen		Részleges terhelésű hőteljesítménynél		
	Szén-monoxid-kibocsátás	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD
	Nitrogén-oxid kibocsátás	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD
	Szénhidrogén kibocsátás	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD
	Részecsk kibocsátás	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD
		Névleges hőteljesítményen		Részleges terhelésű hőteljesítménynél		
	Füstgáz kimeneti hőmérséklet	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD
	Minimális kéményhuzat	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD
	Száraz füstgáz tömegárama	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD
		Névleges hőteljesítményen		Részleges terhelésű hőteljesítménynél		
	Hőteljesítmény	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD
	Víz hőteljesítménye	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD
	Szezonális fűtési hatékonyság	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD
	Hatékonyság	η _s	73	%		
	Energiahatékonyság	Energiahatékonysági index			EEI	109
		Energiahatékonysági osztály			-	A+
	Áramfogyasztás	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD
	Áramfogyasztás készenléti üzemmódban	el _{SB}	NPD	kW		
	Minimális távolság hátulról az éghető anyagtól	d _R	180	mm		
	Minimális távolság az éghető anyagtól az oldalaktól	d _S	180	mm		
	Minimális távolság az oldalak és az éghető anyag között (fülke)	d _{S2}	N/A	mm		
	Minimális távolság az oldalak és a gyúlékony anyagok között (45°)	d _{S3}	N/A	mm		
	Minimális távolság a mennyezet tetejétől az éghető anyagig	d _C	800	mm		
	Minimális távolság az elejétől az éghető anyagig	d _P	1500	mm		
	Minimális távolságok az előlő résztől az éghető anyagig az alsó előlő sugárzási területen	d _F	1500	mm		
	Minimális távolságok az éghető anyagtól az oldalsó előlő sugárzási területen	d _L	1500	mm		
	Minimális távolság az alj alatt (a lábakat nem számítva) az éghető anyagtól	d _B	0	mm		
	Környezeti fenntarthatóság	NPD				
	A fent meghatározott termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek) készletének. Ez a teljesítménynyilatkozat kiadása a 305/2011/EU rendelettel összhangban a fent meghatározott gyártó kizárólagos felelősségére történik.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

1.	Μοναδικός κωδικός αναγνώρισης του τύπου προϊόντος:	MBO/PW/15/W
	Τύπος προϊόντος	Τύπος BE
2.	Προβλεπόμενη χρήση(ες):	Θέρμανση δωματίων σε κτίρια
3.	Κατασκευαστής:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com
4.	Εξουσιοδοτημένος εκπρόσωπος	-
5.	Σύστημα(α) αξιολόγησης και επαλήθευσης της σταθερότητας της απόδοσης:	Σύστημα 3
6.	Χρησιμοποιούμενες εναρμονισμένες τεχνικές προδιαγραφές	EN 16510-2-2:2023-06
	Έκθεση δοκιμής αριθ.	340/18-LG
	Κοινοποιημένος οργανισμός/οι	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.iem.com.pl

7.	Πυρασφάλεια	Συμμορφώνεται
	Μηχανική αντοχή αγωγών καυσαερίων και καπνοδόχων	Συμμορφώνεται
	Θερμοκρασία εξωτερικής επιφάνειας	Συμμορφώνεται
	Ηλεκτρική ασφάλεια	NPD
	Απελευθέρωση επικινδύνων υλικών	NPD

	Στην ονομαστική θερμική ισχύ			Σε θερμική ισχύ μερικού φορτίου		
Εκπομπές μονοξειδίου του άνθρακα	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Εκπομπές οξειδίων του αζώτου	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Εκπομπές υδρογονανθράκων	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Εκπομπές σωματιδίων	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³

	Στην ονομαστική θερμική ισχύ			Σε θερμική ισχύ μερικού φορτίου		
Θερμοκρασία εξόδου καπνοδόχου	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
Ελάχιστη έλξη καμινάδας	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
Ρυθμός ροής μάζας ξηρού καυσαερίου	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s

	Στην ονομαστική θερμική ισχύ			Σε θερμική ισχύ μερικού φορτίου		
Θερμική ισχύς	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
Θερμική ισχύς νερού	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
Εποχιακή απόδοση θέρμανσης	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
Αποδοτικότητα	η _s	73	%			
Ενεργειακή απόδοση	Δείκτης Ενεργειακής Απόδοσης			EEI	109	
	Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης			-	A+	
Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD	kW
Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας σε κατάσταση αναμονής	el _{SB}	NPD	kW			

Ελάχιστη απόσταση από το πίσω μέρος έως το εύφλεκτο υλικό	d _R	180	mm
Ελάχιστη απόσταση από τις πλευρές έως το εύφλεκτο υλικό	d _S	180	mm
Ελάχιστη απόσταση από τις πλευρές έως το εύφλεκτο υλικό (εσοχή)	d _{S2}	N/A	mm
Ελάχιστη απόσταση από τις πλευρές έως εύφλεκτο υλικό (45°)	d _{S3}	N/A	mm
Ελάχιστη απόσταση από την κορυφή έως το εύφλεκτο υλικό στην οροφή	d _C	800	mm
Ελάχιστη απόσταση από το μπροστινό μέρος έως το εύφλεκτο υλικό	d _P	1500	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από το μπροστινό μέρος έως το εύφλεκτο υλικό στην περιοχή ακτινοβολίας του κάτω μπροστινού μέρους	d _F	1500	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από το μέτωπο έως το εύφλεκτο υλικό στην πλευρική περιοχή ακτινοβολίας του εμπρόσθιου μέρους	d _L	1500	mm
Ελάχιστη απόσταση κάτω από τον πυθμένα (δεν αφορά τα πόδια) από εύφλεκτο υλικό	d _B	0	mm

Περιβαλλοντική βιωσιμότητα	NPD
----------------------------	-----

Η απόδοση του προϊόντος που προσδιορίζεται παραπάνω είναι σύμφωνη με το σύνολο των δηλωμένων επιδόσεων. Αυτή η δήλωση απόδοσης εκδίδεται, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 305/2011, με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που προσδιορίζεται παραπάνω.

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Código de identificación único del tipo de producto:	MBO/PW/15/W			
	Tipo de producto	Tipo	BE		
2.	Uso(s) previsto(s):	Calefacción de habitaciones en edificios			
3.	Fabricante:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com			
4.	Representante autorizado	-			
5.	Sistema(s) de evaluación y verificación de la constancia del rendimiento:	Sistema 3			
6.	Se utilizaron especificaciones técnicas armonizadas	EN 16510-2-2:2023-06			
	Informe de ensayo n°	340/18-LG			
	Organismo(s) notificado(s)	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.iem.com.pl			
7.	Seguridad contra incendios	Cumple			
	Resistencia mecánica de los conductos y chimeneas de gases de combustión	Cumple			
	Temperatura de la superficie externa	Cumple			
	Seguridad eléctrica	NPD			
	Liberación de materiales peligrosos	NPD			
	emisiones de monóxido de carbono	Con una potencia calorífica nominal CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	Salida de calor a carga parcial CO _{part} (13% O ₂)
	emisiones de óxidos de nitrógeno	NO			NPD
					mg/m ³

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Tuotetyypin yksilöllinen tunnistekoodi:	MBO/PW/15/W				
	Tuotetyyppi	Tyyppi	BE			
2.	Käyttötarkoitus:	Huoneiden lämmitys rakennuksissa				
3.	Valmistaja:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Valtuutettu edustaja	-				
5.	Suorituskyvyn pysyvyyden arviointi- ja todentamisyjärjestelmä(t):	Järjestelmä 3				
6.	Käytetyt yhdenmukaistetut tekniset eritelvät	EN 16510-2-2:2023-06				
	Testiraportin nro	340/18-LG				
	Ilmoitettu laitos/ilmoitetut laitokset	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Paloturvallisuus	Täyttää				
	Savukaasukanavien ja hormien mekaaninen lujuus	Täyttää				
	Ulkopinnan lämpötila	Täyttää				
	Sähköturvallisuus	NPD				
	Vaarallisten aineiden vapautuminen	NPD				
		Nimellisellä lämpöteholla			Lämmöntuotto osakuormalla	
	Hiilimonoksidipäästöt	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Typpidioksidipäästöt	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Hiilivetyjen päästöt	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Hiukkaspäästöt	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		Nimellisellä lämpöteholla			Lämmöntuotto osakuormalla	
	Savupiipun ulostulon lämpötila	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Minimivetohormi	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
	Kuivan savukaasun massavirta	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
		Nimellisellä lämpöteholla			Lämmöntuotto osakuormalla	
	Lämmöntuotto	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Veden lämmöntuotto	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Kausittaisen lämmityksen hyötysuhde	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Tehokkuus	η _s	73	%		
	Energiatehokkuus	Energiatehokkuusindeksi			EEI	109
		Energiatehokkuusluokka			-	A+
	Sähkönkulutus	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Sähkönkulutus valmiustilassa	el _{SB}	NPD	kW		
	Minimietäisyys takaosasta palavaan materiaaliin	d _R			180	mm
	Sivujen vähimmäisetäisyys palavaan materiaaliin	d _S			180	mm
	Sivujen vähimmäisetäisyys palavaan materiaaliin (syvennys)	d _{S2}			N/A	mm
	Vähimmäisetäisyys sivuista palaviin materiaaleihin (45°)	d _{S3}			N/A	mm
	Minimietäisyys yläreunasta katon palamiskykyiseen materiaaliin	d _C			800	mm
	Minimietäisyys edestä palavaan materiaaliin	d _P			1500	mm
	Vähimmäiset etäisyydet etupuolelta palavaan materiaaliin alaosan etusäteilyalueella	d _F			1500	mm
	Vähimmäiset etäisyydet edestä palavaan materiaaliin sivuttaissuuntaisella säteilyalueella	d _L			1500	mm
	Minimietäisyys pohjan alapuolelta (jalkoja ei lasketa) palavaan materiaaliin	d _B			0	mm
	Ympäristön kestävyys	NPD				
	Yllä tunnistetun tuotteen suorituskyky on ilmoitettujen suoritusarvojen mukainen. Tämä suoritustasovakuutus on annettu asetuksen (EU) N:o 305/2011 mukaisesti, ja se on yksinomaan edellä mainitun valmistajan vastuulla.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Уникален идентификационен код на вида продукт:	MBO/PW/15/W
	Тип продукт	Тип BE
2.	Употреба(и) по предназначение:	Отопление на помещения в сгради
3.	производител:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com
4.	Упълномощен представител	-
5.	Система(и) за оценка и проверка на постоянството на експлоатационните показатели:	Система 3
6.	Използвани хармонизирани технически спецификации	EN 16510-2-2:2023-06
	Протокол от изпитване №	340/18-LG
	Нотифициран орган/и	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl
7.		

Пожарна безопасност	Съответства
Механична якост на димоходите и дымоотводите	Съответства
Температура на външната повърхност	Съответства
Електрическа безопасност	NPD
Изпускане на опасни материали	NPD

	При номинална топлинна мощност			При частично натоварване на топлинната мощност		
Емисии на въглероден оксид	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Емисии на азотни оксиди	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Емисии на въглеродороди	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Емисии на твърди частици	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³

	При номинална топлинна мощност			При частично натоварване на топлинната мощност		
Температура на изхода на дымоотвода	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
Минимална тяга на комина	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
Масов дебит на сухия димен газ	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s

	При номинална топлинна мощност			При частично натоварване на топлинната мощност		
Топлинна мощност	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
Топлинна мощност на водата	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
Сезонна ефективност на отоплението	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
Ефективност	η _s	73	%			
Енергийна ефективност	Индекс на енергийна ефективност				EEI	109
	Клас на енергийна ефективност				-	A+
Консумация на електроенергия	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD	kW
Консумация на електроенергия в режим на готовност	el _{SB}	NPD	kW			

Минимално разстояние от задната част до запалим материал	d _R	180	mm
Минимално разстояние от страните до запалим материал	d _S	180	mm
Минимално разстояние от страните до запалим материал (ниша)	d _{S2}	N/A	mm
Минимално разстояние от страните до запалими материали (45°)	d _{S3}	N/A	mm
Минимално разстояние от горната част до запалим материал на тавана	d _C	800	mm
Минимално разстояние от предната част до запалим материал	d _P	1500	mm
Минимални разстояния от предната част до горимия материал в долната предна радиационна зона	d _F	1500	mm
Минимални разстояния от предната част до запалим материал в страничната предна радиационна зона	d _L	1500	mm
Минимално разстояние под дъното (без да се отнася до краката) до запалим материал	d _B	0	mm

Екологична устойчивост NPD

Производителността на продукта, идентифициран по-горе, е в съответствие с набора от деклариранни характеристики. Тази декларация за експлоатационни характеристики се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността е единствено на посочения по-горе производител.

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katrin

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Unieke identificatiecode van het producttype:	MBO/PW/15/W
	Producttype	Type BE
2.	Beoogd gebruik:	Verwarming van ruimtes in gebouwen
3.	Fabrikant:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedliński, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com
4.	Gemachtigde vertegenwoordiger	-
5.	Systeem(en) voor beoordeling en verificatie van de bestendigheid van de prestaties:	Systeem 3
6.	Geharmoniseerde technische specificaties gebruikt	EN 16510-2-2:2023-06
	Testrapport nr.	340/18-LG
	Aangemelde instantie(s)	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl

7.	Brandveiligheid	Voldoet aan
	Mechanische sterkte van rookgaskanalen en rookkanalen	Voldoet aan
	Temperatuur van het buitenoppervlak	Voldoet aan
	Elektrische veiligheid	NPD
	Vrijgave van gevaarlijke stoffen	NPD

	Bij nominale warmteafgifte			Bij deellast warmteafgifte		
Koolmonoxide-uitstoot	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Stikstofoxide-uitstoot	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Koolwaterstoffen-uitstoot	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Uitstoot van fijnstof	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³

	Bij nominale warmteafgifte			Bij deellast warmteafgifte		
Rookgasafvoertemperatuur	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
Minimale schoorsteentrek	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
Massastroom van droog rookgas	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s

	Bij nominale warmteafgifte			Bij deellast warmteafgifte		
Warmteafgifte	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
Waterwarmteafgifte	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
Seizoensgebonden verwarmingsrendement	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
Efficiëntie	η _s	73	%			
Energie-efficiëntie	Energie-efficiëntie-index			EEI		109
	Energie-efficiëntieklasse			-		A+
Elektriciteitsverbruik	e _{l max}	NPD	kW	e _{l min}	NPD	kW
Stroomverbruik in stand-bymodus	e _{l SB}	NPD	kW			

Minimale afstand van de achterzijde tot brandbaar materiaal	d _R	180	mm
Minimale afstand van de zijanten tot brandbaar materiaal	d _S	180	mm
Minimale afstand van de zijanten tot brandbaar materiaal (nis)	d _{S2}	N/A	mm
Minimale afstand van de zijanten tot brandbaar materiaal (45°)	d _{S3}	N/A	mm
Minimale afstand van boven tot brandbaar materiaal in het plafond	d _C	800	mm
Minimale afstand van de voorkant tot brandbaar materiaal	d _P	1500	mm
Minimale afstanden van de voorkant tot brandbaar materiaal in het onderste frontale stralingsgebied	d _F	1500	mm
Minimale afstanden van de voorkant tot brandbaar materiaal in het stralingsgebied aan de zijkant	d _L	1500	mm
Minimale afstand onder de bodem (niet in voeten gemeten) tot brandbaar materiaal	d _B	0	mm

Milieuduurzaamheid	NPD
--------------------	-----

De prestaties van het hierboven geïdentificeerde product zijn in overeenstemming met de set van verklaarde prestaties. Deze prestatieverklaring wordt uitgegeven, in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011, onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven geïdentificeerde fabrikant.

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katrinke

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Produkta veida unikālais identifikācijas kods:	MBO/PW/15/W				
	Produkta veids	Tips	BE			
2.	Paredzētais(-ie) lietojums(-i):	Telpu apsilde ēkās				
3.	Ražotājs:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Pilnvarots pārstāvis	-				
5.	Veiktspējas noturības novērtēšanas un pārbaudes sistēma(-as):	3. sistēma				
6.	Izmantotās saskaņotās tehniskās specifikācijas	EN 16510-2-2:2023-06				
	Testa ziņojuma nr.	340/18-LG				
	Paziņotā(-ās) iestāde(-es).	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.iien.com.pl				
7.	Ugunsdrošība	Atbilst				
	Dūmvadu kanālu un dūmvadu mehāniskā izturība	Atbilst				
	Ārējās virsmas temperatūra	Atbilst				
	Elektriskā drošība	NPD				
	Bīstamo materiālu izdalīšanās	NPD				
		Pie nominālās siltuma jaudas			Siltuma jauda pie daļējas slodzes	
	Oglekļa monoksīda emisijas	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Slāpekļa oksīdu emisijas	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Oglekļa ūdeņražu emisijas	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Cieto daļiņu emisijas	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		Pie nominālās siltuma jaudas			Siltuma jauda pie daļējas slodzes	
	Dūmvada izejas temperatūra	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Minimālais skursteņa vilkme	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
	Sausas deggāzes masas plūsmas ātrums	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
		Pie nominālās siltuma jaudas			Siltuma jauda pie daļējas slodzes	
	Siltuma jauda	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Ūdens siltuma jauda	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Sezonas apkures efektivitāte	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Efektivitāte	η _s	73	%		
	Energoefektivitāte	Energoefektivitātes indekss			EEI	109
		Energoefektivitātes klase			-	A+
	Elektroenerģijas patēriņš	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Elektroenerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	el _{SB}	NPD	kW		
	Minimālais attālums no aizmugures līdz degošam materiālam	d _R			180	mm
	Minimālais attālums no sāniem līdz degošiem materiāliem	d _S			180	mm
	Minimālais attālums no sāniem līdz uzliesmojošam materiālam (niša)	d _{S2}			N/A	mm
	Minimālais attālums no malām līdz uzliesmojošam materiālam (45°)	d _{S3}			N/A	mm
	Minimālais attālums no augšas līdz degošiem materiāliem griestos	d _C			800	mm
	Minimālais attālums no priekšpuses līdz degošam materiālam	d _P			1500	mm
	Minimālie attālumi no priekšpuses līdz degošam materiālam apakšējā priekšējā starojuma zonā	d _F			1500	mm
	Minimālie attālumi no priekšpuses līdz degošam materiālam sānu priekšējā starojuma zonā	d _L			1500	mm
	Minimālais attālums zem pamatnes (neattiecībā uz kājām) līdz degošam materiālam	d _B			0	mm
	Vides ilgtspējība	NPD				
	Iepriekš norādītā produkta veiktspēja atbilst deklarēto ekspluatācijas īpašību kopumam. Šī ekspluatācijas īpašību deklarācija ir izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir pilnībā atbildīgs iepriekš norādītais ražotājs.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Unikalus produkto tipo identifikavimo kodas:	MBO/PW/15/W								
	Produkto tipas	Tipas BE								
2.	Paskirtis (-ai):	Pastatų kambarių šildymas								
3.	Gamintojas:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com								
4.	Įgaliotasis atstovas	-								
5.	Eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema (-os):	3 sistema								
6.	Naudotos suderintos techninės specifikacijos	EN 16510-2-2:2023-06								
	Bandymo ataskaitos nr.	340/18-LG								
	Notifikuotoji įstaiga (-os).	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl								
7.	Priešgaisrinė sauga	Atitinka								
	Dūmtakių ortakių ir dūmtraukių mechaninis stiprumas	Atitinka								
	Išorinio paviršiaus temperatūra	Atitinka								
	Elektros sauga	NPD								
	Pavojingų medžiagų išleidimas	NPD								
	Anglies monoksido išmetimas	Esant nominaliam šilumos išekvojimui	CO _{nom} (13% O ₂)		1150	mg/m ³	Esant daliai apkrovai, šiluminė galia	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Azoto oksidų išmetimas	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³			
	Angliavandenilių išmetimas	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³			
	Kietųjų dalelių išmetimas	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³			
	Dūmtakio išleidimo angos temperatūra	Esant nominaliam šilumos išekvojimui	T _{snom}		250	°C	Esant daliai apkrovai, šiluminė galia	T _{spart}	NPD	°C
	Minimali kamino trauka	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa			
	Sausų degiųjų dujų masės srautas	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s			
	Šilumos išeiga	Esant nominaliam šilumos išekvojimui	P _{nom}		15	kW	Esant daliai apkrovai, šiluminė galia	P _{part}	NPD	kW
	Vandens šilumos išeiga	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW			
	Sezoninis šildymo efektyvumas	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%			
	Efektyvumas	η _s	73	%						
	Energijos vartojimo efektyvumas	Energijos vartojimo efektyvumo indeksas					EEI	109		
		Energijos vartojimo efektyvumo klasė					-	A+		
	Elektros energijos suvartojimas	e _{lmax}	NPD	kW	e _{lmin}	NPD	kW			
	Elektros energijos suvartojimas budėjimo režimu	e _{lSB}	NPD	kW						
	Minimalus atstumas nuo galo iki degių medžiagų	d _R	180	mm						
	Minimalus atstumas nuo šonų iki degių medžiagų	d _S	180	mm						
	Minimalus atstumas nuo šonų iki degių medžiagų (niša)	d _{S2}	N/A	mm						
	Mažiausias atstumas nuo šonų iki degių medžiagų (45°)	d _{S3}	N/A	mm						
	Minimalus atstumas nuo viršaus iki degių medžiagų lubose	d _C	800	mm						
	Minimalus atstumas nuo priekio iki degių medžiagų	d _P	1500	mm						
	Minimalūs atstumai nuo priekio do degių medžiagų apatinėje priekinėje spinduliuotės zonoje	d _F	1500	mm						
	Minimalūs atstumai nuo priekio iki degių medžiagų šoninėje priekinėje spinduliuotės zonoje	d _L	1500	mm						
	Minimalus atstumas žemiau dugno (neatsižvelgiant į kojas) iki degių medžiagų	d _B	0	mm						
	Aplinkos tvarumas	NPD								
Pirmiau nurodyto gaminio eksploatacinės savybės atitinka deklaruotų eksploatacinių savybių rinkinį. Ši eksploatacinių savybių deklaracija išduodama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, prisiimant visą aukščiau nurodyto gamintojo atsakomybę.										

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Unik identifikationskod för produkttypen:	MBO/PW/15/W				
	Produkttyp	Typ	BE			
2.	Avsedd användning:	Uppvärmning av rum i byggnader				
3.	Tillverkare:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Auktoriserad representant	-				
5.	System för bedömning och verifiering av prestandabeständighet:	System 3				
6.	Harmoniserade tekniska specifikationer som används	EN 16510-2-2:2023-06				
	Testrapport nr.	340/18-LG				
	Anmälda organ	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Brandsäkerhet	Följer				
	Mekanisk hållfasthet hos rökgaskanaler och rökkanaler	Följer				
	Yttre temperatur	Följer				
	Elsäkerhet	NPD				
	Utsläpp av farligt material	NPD				
		Vid nominell värmeeffekt			Vid dellast värmeeffekt	
	Kolmonoxidutsläpp	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Kväveoxidutsläpp	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Kolväteutsläpp	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Utsläpp av partiklar	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		Vid nominell värmeeffekt			Vid dellast värmeeffekt	
	Temperatur på rökgasutloppet	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Minsta skorstensdrag	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
	Torrt bränslegasmassflöde	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
		Vid nominell värmeeffekt			Vid dellast värmeeffekt	
	Värmeeffekt	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Vattenvärmeeffekt	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Säsongsbunden uppvärmningseffektivitet	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Effektivitet	η _s	73	%		
	Energieffektivitet	Energieffektivitetsindex			EEI	109
		Energieffektivitetsklass			-	A+
	Elförbrukning	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Elförbrukning i standbyläge	el _{SB}	NPD	kW		
	Minsta avstånd från baksidan till brännbart material	d _R	180	mm		
	Minsta avstånd från sidorna till brännbart material	d _S	180	mm		
	Minsta avstånd från sidorna till brännbart material (nisch)	d _{S2}	N/A	mm		
	Minsta avstånd från sidorna till brandfarligt material (45°)	d _{S3}	N/A	mm		
	Minsta avstånd från toppen till brännbart material i taket	d _C	800	mm		
	Minsta avstånd från framsidan till brännbart material	d _P	1500	mm		
	Minsta avstånd från framsidan till brännbart material i det nedre främre strålningsområdet	d _F	1500	mm		
	Minsta avstånd från framsidan till brännbart material i sidostrålningsområde	d _L	1500	mm		
	Minsta avstånd under botten (gäller ej fötter) till brännbart material	d _B	0	mm		
	Miljömässig hållbarhet	NPD				
	Prestanda för produkten som identifieras ovan är i överensstämmelse med uppsättningen av deklarerade prestanda/er. Denna prestandadeklARATION utfärdas, i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011, under ensamt ansvar av tillverkaren som anges ovan.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Enolična identifikacijska koda vrste izdelka:	MBO/PW/15/W					
	Vrsta izdelka	VrstaBE					
2.	Namen uporabe:	Ogrevanje prostorov v stavbah					
3.	Proizvajalec:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com					
4.	Pooblaščen zastopnik	-					
5.	Sistem(-i) ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti delovanja:	Sistem 3					
6.	Uporabljene usklajene tehnične specifikacije	EN 16510-2-2:2023-06					
	Poročilo o preskusu št.	340/18-LG					
	Priglašeni organ/-i	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl					
7.	Požarna varnost	Ustreza					
	Mehanska trdnost dimovodnih kanalov in dimnih cevi	Ustreza					
	Temperatura zunanje površine	Ustreza					
	Električna varnost	NPD					
	Izpust nevarnih snovi	NPD					
		Pri nazivni toplotni moči			Pri delni obremenitvi toplotne moči		
	Emisije ogljikovega monoksida	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Emisije dušikovih oksidov	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Emisije ogljikovodikov	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
	Emisije trdnih delcev	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
		Pri nazivni toplotni moči			Pri delni obremenitvi toplotne moči		
	Temperatura izhoda dimnih plinov	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
	Minimalni vlek dimnika	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
	Masni pretok suhega dimnega plina	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s
		Pri nazivni toplotni moči			Pri delni obremenitvi toplotne moči		
	Toplotna moč	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
	Izhodna toplota vode	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
	Sezonska učinkovitost ogrevanja	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
	Učinkovitost	η _s	73	%			
	Energetska učinkovitost	Indeks energetske učinkovitosti			EEI109		
		Razred energijske učinkovitosti			-A+		
	Poraba električne energije	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD	kW
	Poraba električne energije v stanju pripravljenosti	el _{SB}	NPD	kW			
	Najmanjša razdalja od zadnjega dela do vnetljivega materiala				d _R	180	mm
	Najmanjša razdalja od stranic do vnetljivega materiala				d _S	180	mm
	Najmanjša razdalja od stranic do vnetljivega materiala (niša)				d _{S2}	N/A	mm
	Najmanjša razdalja od stranic do vnetljivega materiala (45°)				d _{S3}	N/A	mm
	Najmanjša razdalja od vrha do vnetljivega materiala v stropu				d _C	800	mm
	Najmanjša razdalja od sprednje strani do vnetljivega materiala				d _P	1500	mm
	Najmanjše razdalje od sprednje strani do vnetljivega materiala v spodnjem sprednjem območju sevanja				d _F	1500	mm
	Najmanjše razdalje od sprednje strani do vnetljivega materiala v stranskem sprednjem območju sevanja				d _L	1500	mm
	Najmanjša razdalja pod dnom (brez upoštevanja nog) do vnetljivega materiala				d _B	0	mm
	Okoljska trajnost	NPD					
Učinkovitost izdelka, opredeljena zgoraj, je v skladu z naborom deklariranih zmogljivosti. Ta izjava o zmogljivosti je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 izdana pod izključno odgovornostjo zgoraj navedenega proizvajalca.							

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Jedinečný identifikačný kód typu produktu:	MBO/PW/15/W				
	Vrsta izdelka	Vrsta BE				
2.	Zamýšľané použitie:	Vykurovanie miestností v budovách				
3.	Výrobca:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Pooblaščení zastopník	-				
5.	Systém(y) posudzovania a overovania stálosti úžitkových vlastností:	Systém 3				
6.	Uporabljene usklajene tehnične specifikácie	EN 16510-2-2:2023-06				
	Poročilo o preskusu št.	340/18-LG				
	Notifikovaný orgán/y	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Požiarna bezpečnosť	Vyhovuje				
	Mehanska trdnost dimovodnih kanalov in dimnih cevi	Vyhovuje				
	Vonkajšia povrchová teplota	Vyhovuje				
	Elektrická bezpečnosť	NPD				
	Uvoľňovanie nebezpečných látok	NPD				
	Emisije ogljikovega monoksida	Pri nazivni toplotni moči			Pri delni obremenitvi toplotne moči	
	Emisije dušikovih oksidov	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Emisije ogljikovodíkov	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Emisije trdnih delcev	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Temperatura izhoda dimnih plinov	Pri nazivni toplotni moči			Pri delni obremenitvi toplotne moči	
	Minimalni vlek dimnika	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Masni pretok suhega dimnega plina	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
		Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
	Toplotna moč	Pri nazivni toplotni moči			Pri delni obremenitvi toplotne moči	
	Izhodna toplota vode	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Sezonska účinkovitost ogrevanja	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Účinkovitost	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Energetska účinkovitost	η _s	73	%		
		Indeks energetske účinkovitosti			EEI	109
		Razred energijske účinkovitosti			-	A+
	Poraba elektrickej energie	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Poraba elektrickej energie v stave pripravenosti	el _{SB}	NPD	kW		
	Najmenšia vzdialenosť od zadnej strany do horľavého materiálu	d _R	180	mm		
	Najmenšia vzdialenosť od strán do horľavého materiálu	d _S	180	mm		
	Najmenšia vzdialenosť od strán do horľavého materiálu (niša)	d _{S2}	N/A	mm		
	Minimálna vzdialenosť od bokov k horľavému materiálu (45°)	d _{S3}	N/A	mm		
	Najmenšia vzdialenosť od vrchu do horľavého materiálu v strechu	d _C	800	mm		
	Najmenšia vzdialenosť od prednej strany do horľavého materiálu	d _P	1500	mm		
	Najmenšie vzdialenie od prednej strany do horľavého materiálu v spodnej prednej oblasti žiarenia	d _F	1500	mm		
	Najmenšie vzdialenie od prednej strany do horľavého materiálu v bočnej prednej oblasti žiarenia	d _L	1500	mm		
	Najmenšia vzdialenosť pod dnom (bez uvažovania nôh) do horľavého materiálu	d _B	0	mm		
	Okolná životnosť	NPD				
Výkon produktu identifikovaného vyššie je v súlade so súborom deklarovaných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa vydáva v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 na výhradnú zodpovednosť vyššie uvedeného výrobcu.						

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Unik identifikationskode for produkttypen:	MBO/PW/15/W						
	Produkttype	Type	BE					
2.	Tilsigtet anvendelse(r):	Opvarmning af rum i bygninger						
3.	Fabrikant:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com						
4.	Autoriseret repræsentant	-						
5.	System(er) til vurdering og verifikation af ydeevnens konstanthed:	System 3						
6.	Harmoniserede tekniske specifikationer anvendt	EN 16510-2-2:2023-06						
	Testrapport nr.	340/18-LG						
	Bemyndiget organ/er	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl						
7.	Brandsikkerhed	Overholder						
	Mekanisk styrke af røggaskanaler og -kanaler	Overholder						
	Udvendig overfladetemperatur	Overholder						
	Elektrisk sikkerhed	NPD						
	Frigivelse af farlige materialer	NPD						
		Ved nominel varmeydelse			Ved dellast varmeydelse			
	Kulilteemissioner	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
	Kvælstofoxidemissioner	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
	Kulbrinteemissioner	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
	Emissioner af partikler	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
		Ved nominel varmeydelse			Ved dellast varmeydelse			
	Udgangstemperatur for røggas	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C	
	Mindste skorstenstræk	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa	
	Massestrømningshastighed for tør røggas	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s	
		Ved nominel varmeydelse			Ved dellast varmeydelse			
	Varmeafgivelse	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW	
	Vandvarmeydelse	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW	
	Sæsonbestemt opvarmningseffektivitet	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%	
	Effektivitet	η _s	73	%				
	Energieffektivitet	Energieffektivitetsindeks				EEI	109	
		Energieffektivitetsklasse				-	A+	
	Elforbrug	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD	kW	
	Elforbrug i standbytilstand	el _{SB}	NPD	kW				
	Minimumsafstand fra bagsiden til brandbart materiale				d _R	180	mm	
	Minimumsafstand fra siderne til brændbart materiale				d _S	180	mm	
	Minimumsafstand fra siderne til brandbart materiale (niche)				d _{S2}	N/A	mm	
	Minimumafstand fra siderne til brændbart materiale (45°)				d _{S3}	N/A	mm	
	Minimumsafstand fra toppen til brændbart materiale i loftet				d _C	800	mm	
	Minimumsafstand fra forsiden til brændbart materiale				d _P	1500	mm	
	Minimumsafstande fra fronten til brændbart materiale i det nederste, forreste strålingsområde				d _F	1500	mm	
	Minimumsafstande fra fronten til brændbart materiale i sidefrontstrålingsområdet				d _L	1500	mm	
	Minimumsafstand under bunden (ikke med hensyn til fødder) til brandbart materiale				d _B	0	mm	
	Miljømæssig bæredygtighed	NPD						
	Ydeevnen af det ovenfor identificerede produkt er i overensstemmelse med sættet af deklarerede ydeevne(r). Denne ydeevnedeklaration er udstedt i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den ovenfor identificerede fabrikant.							

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Jedinstveni identifikacijski kod vrste proizvoda:	MBO/PW/15/W							
	Vrsta proizvoda	Tip	BE						
2.	Namjena(e):	Grijanje prostorija u zgradama							
3.	Proizvođač:	Kratki.pl Marek Bał, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com							
4.	Ovlašteni predstavnik	-							
5.	Sustav(i) ocjenjivanja i provjere stalnosti svojstava:	Sustav 3							
6.	Korištene usklađene tehničke specifikacije	EN 16510-2-2:2023-06							
	Izvešće o ispitivanju br.	340/18-LG							
	Prijavljeno tijelo/a	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl							
7.	Sigurnost od požara	Sukladno							
	Mehanička čvrstoća dimovodnih kanala i dimnjaka	Sukladno							
	Temperatura vanjske površine	Sukladno							
	Električna sigurnost	NPD							
	Ispuštanje opasnih materijala	NPD							
	Emisije ugljičnog monoksida	Pri nominalnom toplinskom učinku				Pri djelomičnom opterećenju toplinskog izlaza			
		CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³		CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
	Emisije dušikovih oksida	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³		NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
	Emisije ugljikovodika	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³		OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
	Emisije čestica	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³		PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³	
	Temperatura izlaza dimnih plinova	Pri nominalnom toplinskom učinku				Pri djelomičnom opterećenju toplinskog izlaza			
		T _{snom}	250	°C		T _{spart}	NPD	°C	
	Minimalni dimnjak potisak	P _{nom}	11	Pa		P _{part}	NPD	Pa	
	Maseni protok suhog plina	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s		Φ _{f,g part}	NPD	g/s	
	Toplinski izlaz	Pri nominalnom toplinskom učinku				Pri djelomičnom opterećenju toplinskog izlaza			
		P _{nom}	15	kW		P _{part}	NPD	kW	
	Toplinska snaga vode	P _{wnom}	8	kW		P _{wpart}	NPD	kW	
	Sezonska učinkovitost grijanja	η _{nom}	83	%		η _{part}	NPD	%	
	Učinkovitost	η _s	73	%					
	Energetska učinkovitost	Indeks energetske učinkovitosti					EEI	109	
		Razred energetske učinkovitosti					-	A+	
	Potrošnja električne energije	el _{max}	NPD	kW		el _{min}	NPD	kW	
	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	el _{SB}	NPD	kW					
	Minimalna udaljenost od stražnjeg dijela do zapaljivog materijala	d _R	180	mm					
	Minimalna udaljenost od stranica do zapaljivog materijala	d _S	180	mm					
	Minimalna udaljenost od stranica do zapaljivog materijala (niša)	d _{S2}	N/A	mm					
	Minimalna udaljenost od bočnih strana do zapaljivog materijala (45°)	d _{S3}	N/A	mm					
	Minimalna udaljenost od vrha do zapaljivog materijala u stropu	d _C	800	mm					
	Minimalna udaljenost od prednje strane do zapaljivog materijala	d _P	1500	mm					
	Minimalne udaljenosti od prednje strane do zapaljivog materijala u donjem prednjem području zračenja	d _F	1500	mm					
	Minimalne udaljenosti od prednje strane do zapaljivog materijala u bočnom prednjem području zračenja	d _L	1500	mm					
	Minimalna udaljenost ispod dna (ne uzimajući u obzir stopala) od zapaljivog materijala	d _B	0	mm					
	Održivost okoliša	NPD							
	Učinak proizvoda koji je gore identificiran u skladu je sa skupom deklariranih učinaka. Ova izjava o svojstvima izdana je, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću gore navedenog proizvođača.								

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katarzyna

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Tootetüübi unikaalne identifitseerimiskood:	MBO/PW/15/W				
	Toote tüüp	Tüüp	BE			
2.	Kasutusotstarve(d):	Hoonete ruumide kütmine				
3.	Tootja:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedliński, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Volitatud esindaja	-				
5.	Toimivuse püsivuse hindamise ja kontrollimise süsteem(id):	Süsteem 3				
6.	Kasutatud ühtlustatud tehnilised kirjeldused	EN 16510-2-2:2023-06				
	Katsearuande nr.	340/18-LG				
	Teavitatud asutus/asutused	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.iien.com.pl				
7.	Tuleohutus	Vastab				
	Suitsugaasikanalite ja lõõride mehaaniline tugevus	Vastab				
	Välispinna temperatuur	Vastab				
	Elektriohutus	NPD				
	Ohtlike materjalide eraldumine	NPD				
		Nimisoojusvõimsusel			Osalise koormuse korral soojusvõimsus	
	Süsinikmonooksiidi heitkogused	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Lämmastikoksiidide heitkogused	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Süsivesinike heitkogused	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Tahkete osakeste heitkogused	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		Nimisoojusvõimsusel			Osalise koormuse korral soojusvõimsus	
	Suitsugaasi väljalasketemperatuur	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Minimaalne korstnatõmme	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
	Kuiva kütusegaasi massivoolukiirus	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
		Nimisoojusvõimsusel			Osalise koormuse korral soojusvõimsus	
	Soojusvõimsus	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Vee soojusvõimsus	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Hooajaline kütetõhusus	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Tõhusus	η _s	73	%		
	Energiatõhusus	Energiatõhususe indeks			EEI	109
		Energiatõhususe klass			-	A+
	Elektrienergia tarbimine	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Elektrienergia tarbimine ooterežiimis	el _{SB}	NPD	kW		
	Minimaalne kaugus tagant süttiva materjalini	d _R			180	mm
	Minimaalne kaugus külgedelt põleva materjalini	d _S			180	mm
	Minimaalne kaugus külgedest tuleohtlikust materjalist (süvend)	d _{S2}			N/A	mm
	Minimaalne kaugus külgedest tuleohtlikust materjalist (45°)	d _{S3}			N/A	mm
	Minimaalne kaugus laes olevast põlevast materjalist ülevalt	d _C			800	mm
	Minimaalne kaugus esiosast põleva materjalini	d _P			1500	mm
	Minimaalsed kaugused esiosast põleva materjalini alumises esikiirgusalas	d _F			1500	mm
	Minimaalsed kaugused esiosast põleva materjalini külgmises esikiirgusalas	d _L			1500	mm
	Minimaalne kaugus põhjast (jalgu arvestamata) süttiva materjalini	d _B			0	mm
	Keskkonnasäästlikkus	NPD				
	Ülaltoodud toote toimivus vastab deklareeritud toimivus(te)le. See toimivusdeklaratsioon antakse välja vastavalt määrusele (EL) nr 305/2011 üldnimetatud tootja ainuvastutusel.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Kodiċi ta' identifikazzjoni uniku tat-tip ta' prodott: Tip ta' prodott	MBO/PW/15/W Tip	BE				
2.	Użu(i) intenzjonat(i):						
3.	Manifattur:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com					
4.	Rappreżentant awtorizzat	-					
5.	Sistema(i) ta' valutazzjoni u verifika tal-kostanza tal-prestazzjoni:	Sistema 3					
6.	Speċifikazzjonijiet tekniċi armonizzati użati Rapport tat-test nru. Korp/i notifikati	EN 16510-2-2:2023-06 340/18-LG 1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl					
7.	Sigurtà tan-nar Saħħa mekkanika tal-kanali u l-kanali tal-gass taċ-ċumnija Temperatura esterna tal-wiċċ Sigurtà elettrika Rilaxx ta' materjali perikolużi	Jikkonforma Jikkonforma Jikkonforma NPD NPD					
		Fil-produzzjoni tas-shana nominali		Hruġ tas-shana b'tagħbija parzjali			
Emissjonijiet ta' monossidu tal-karbonju		CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissjonijiet ta' ossidi tan-nitroġenu		NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissjonijiet ta' idrokarburi		OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
Emissjonijiet ta' materja partikulata		PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD	mg/m ³
		Fil-produzzjoni tas-shana nominali		Hruġ tas-shana b'tagħbija parzjali			
Temperatura tal-hruġ tal-gass tad-duhhan		T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD	°C
Trakk tal-kamin minimu		P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD	Pa
Rata tal-fluss tal-massa tal-gass tal-fjuwil niexef		Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD	g/s
		Fil-produzzjoni tas-shana nominali		Hruġ tas-shana b'tagħbija parzjali			
Produzzjoni tas-shana		P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD	kW
Produzzjoni tas-shana tal-ilma		P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD	kW
Effiċjenza tat-tishin stagjonali		η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD	%
Effiċjenza		η _s	73	%			
Effiċjenza fl-enerġija		Indiċi tal-Effiċjenza Enerġetika			EEI	109	
		Klassi tal-effiċjenza enerġetika			-	A+	
Konsum tal-elettriku		e _{lmax}	NPD	kW	e _{lmin}	NPD	kW
Konsum tal-elettriku fil-modalità standby		e _{lSB}	NPD	kW			
				d _R	180	mm	
Distanza minima minn wara għal materjal kombustibbli				d _S	180	mm	
Distanza minima mill-ġnub għall-materjal kombustibbli				d _{S2}	N/A	mm	
Distanza minima mill-ġnub għal materjal infiammabbli (recess)				d _{S3}	N/A	mm	
Distanza minima mill-ġnub għal materjal infiammabbli (45°)				d _C	800	mm	
Distanza minima minn fuq sal-materjal kombustibbli fis-saqaf				d _P	1500	mm	
Distanza minima minn quddiem għal materjal kombustibbli				d _F	1500	mm	
Distanzi minimi minn quddiem għal materjal kombustibbli fiż-żona tar-radjazzjoni ta' quddiem t'isfel				d _L	1500	mm	
Distanzi minimi minn quddiem għal materjal kombustibbli fiż-żona tar-radjazzjoni ta' quddiem tal-ġenb				d _B	0	mm	
Distanza minima taht il-qiegh (minghajr ma tirrigwarda s-saqajn) għal materjal kombustibbli							
Sostenibbiltà ambjentali		NPD					
Il-prestazzjoni tal-prodott identifikat hawn fuq hija konformi mas-sett ta' prestazzjoni/jiet iddikjarati. Din id-dikjarazzjoni ta' prestazzjoni tinhareġ, skont ir-Regolament (UE) Nru 305/2011, taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur identifikat hawn fuq.							

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

1.	Cód aitheantais uathúil den chineál táirge:	MBO/PW/15/W				
	Cineál táirge	Cineál	BE			
2.	Úsáid(i) atá beartaithe:	Téamh seomraí i bhfoirgnimh				
3.	Monaróir:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Ionadaí údaraithe	-				
5.	Córas/córais measúnaithe agus fíoraithe ar sheasmhacht feidhmíochta:	Córas 3				
6.	Sonraíochtaí teicniúla comhchuibhithe a úsáideadh	EN 16510-2-2:2023-06				
	Tuarascáil tástála uimh.	340/18-LG				
	Comhlachtaí dá dtugtar fógra	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Sábháilteacht dóiteáin	Comhlíonann				
	Nearrt meicniúil duchtanna agus simléir gáis sceite	Comhlíonann				
	Teocht dromchla seachtrach	Comhlíonann				
	Sábháilteacht leictreach	NPD				
	Scaoileadh ábhar guaiseach	NPD				
		Ag aschur teasa ainmniúil			Aschur teasa ag ualaigh pháirtigh	
	Astaíochtaí monocsíd charbóin	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Astaíochtaí ocsaídí nítrigine	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Astaíochtaí hidreacarbón	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Astaíochtaí ábhair cháithnínéacha	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		Ag aschur teasa ainmniúil			Aschur teasa ag ualaigh pháirtigh	
	Teocht aschuir gháis deataigh	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Tarraingt íosta simléir	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
	Ráta sreafa maise gáis bhreosla thirim	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
		Ag aschur teasa ainmniúil			Aschur teasa ag ualaigh pháirtigh	
	Aschur teasa	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Aschur teasa uisce	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Éifeachtúlacht téimh shéasúrach	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Éifeachtúlacht	η _s	73	%		
	Éifeachtúlacht fuinnimh	Innéacs Éifeachtúlachta Fuinnimh			EEI	109
		Aicme éifeachtúlachta fuinnimh			-	A+
	Tomhaltas leictreachais	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Tomhaltas leictreachais i mód fuireachais	el _{SB}	NPD	kW		
	Fad íosta ón gcúl go dtí ábhar inadhainte	d _R			180	mm
	An fad íosta ó na taobhanna go dtí ábhar inadhainte	d _S			180	mm
	Astarraíocht íosta ó na taobhanna go hábhar inadhainte (cuas)	d _{S2}			N/A	mm
	Astarraíocht íosta ó na taobhanna go hábhar inadhainte (45°)	d _{S3}			N/A	mm
	An fad íosta ón mbarr go dtí ábhar inadhainte sa tsíleáil	d _C			800	mm
	An fad íosta ón tosaigh go dtí ábhar inadhainte	d _P			1500	mm
	Fad íosta ón tosaigh go dtí ábhar inadhainte sa limistéar radaíochta bun tosaigh	d _F			1500	mm
	Fad íosta ón tosaigh go dtí ábhar inadhainte sa limistéar radaíochta taobh tosaigh	d _L			1500	mm
	An fad íosta faoin mbun (gan na cosa a áireamh) go dtí ábhar inadhainte	d _B			0	mm
	Inbhuanaitheacht chomhshaoil	NPD				
	Tá feidhmíocht an táirge a shainaithnítear thuas i gcomhréir leis an tacar feidhmíochta/na feidhmíochtaí dearbhaithe. Eisítear an dearbhú feidhmíochta seo, i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 305/2011, faoi fhreagracht aonair an mhonaróra a shainaithnítear thuas.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Kat...

MBO/PW/15/W/V2/2026/DOP

1.	Código de identificação único do tipo de produto:	MBO/PW/15/W				
	Tipo de produto	Tipo	BE			
2.	Utilização(ões) pretendida(s):	Aquecimento de salas em edifícios				
3.	Fabricante:	Kratki.pl Marek Bal, Wsola ul. W. Gombrowicza 4, 26-660 Jedlińsk, Polska, 0048483899914, info@kratki.com, www.kratki.com				
4.	Representante autorizado	-				
5.	Sistema(s) de avaliação e verificação da constância do desempenho:	Sistema 3				
6.	Especificações técnicas harmonizadas utilizadas	EN 16510-2-2:2023-06				
	Número do relatório de ensaio	340/18-LG				
	Organismo(s) notificado(s)	1452 - INSTYTUT ENERGETYKI, ul. Mory 8, 01-330 Warszawa, Polska, 0048223451200, instytut.energetyki@ien.com.pl, www.ien.com.pl				
7.	Segurança contra incêndio	Cumpre				
	Resistência mecânica das condutas e chaminés de gases de combustão	Cumpre				
	Temperatura da superfície exterior	Cumpre				
	Segurança elétrica	NPD				
	Libertação de materiais perigosos	NPD				
		Com potência térmica nominal			Com potência térmica de carga parcial	
	Emissões de monóxido de carbono	CO _{nom} (13% O ₂)	1150	mg/m ³	CO _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Emissões de óxidos de azoto	NO _{x nom} (13% O ₂)	115	mg/m ³	NO _{x part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Emissões de hidrocarbonetos	OGC _{nom} (13% O ₂)	61	mg/m ³	OGC _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
	Emissões de material particulado	PM _{nom} (13% O ₂)	7	mg/m ³	PM _{part} (13% O ₂)	NPD mg/m ³
		Com potência térmica nominal			Com potência térmica de carga parcial	
	Temperatura de saída dos gases de combustão	T _{snom}	250	°C	T _{spart}	NPD °C
	Depressão mínima da chaminé	P _{nom}	11	Pa	P _{part}	NPD Pa
	Caudal mássico de gases de combustão secos	Φ _{f,g nom}	14.1	g/s	Φ _{f,g part}	NPD g/s
		Com potência térmica nominal			Com potência térmica de carga parcial	
	Potência térmica	P _{nom}	15	kW	P _{part}	NPD kW
	Potência térmica da água	P _{wnom}	8	kW	P _{wpart}	NPD kW
	Eficiência de aquecimento sazonal	η _{nom}	83	%	η _{part}	NPD %
	Eficiência	η _s	73	%		
	Eficiência energética	Índice de Eficiência Energética			EEI	109
		Classe de eficiência energética			-	A+
	Electricity consumption	el _{max}	NPD	kW	el _{min}	NPD kW
	Electricity consumption in standby mode	el _{SB}	NPD	kW		
	Distância mínima da parte traseira ao material combustível	d _R	180	mm		
	Distância mínima das laterais ao material combustível	d _S	180	mm		
	Distância mínima entre os lados e o material inflamável (recesso)	d _{S2}	N/A	mm		
	Distância mínima entre os lados e o material inflamável (45°)	d _{S3}	N/A	mm		
	Distância mínima do topo ao material combustível no teto	d _C	800	mm		
	Distância mínima da frente ao material combustível	d _P	1500	mm		
	Distâncias mínimas da frente ao material combustível na zona de radiação frontal inferior	d _F	1500	mm		
	Distâncias mínimas da frente ao material combustível na zona de radiação frontal lateral	d _L	1500	mm		
	Distância mínima abaixo da base (sem considerar os pés) ao material combustível	d _B	0	mm		
	Sustentabilidade ambiental	NPD				
	O desempenho do produto acima identificado está em conformidade com o conjunto de desempenho(s) declarado(s). A presente declaração de desempenho é emitida, de acordo com o Regulamento (UE) n.º 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante acima identificado.					

Kierownik
Zespołu Badawczo-Rozwojowego
Katinska